

PHILIPS

HD9306



EN User manual

ES Manual de usuario



PHILIPS and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license. This product has been manufactured by and is sold under the responsibility of Versuni Holding B.V., and Versuni Holding B.V. is the warrantor in relation to this product. 2023 © Versuni Holding B.V. 6608.000.0757.9 (10/03/2023)



English

1 Important

Read this safety leaflet carefully before you use the appliance, and save the user manual for future reference.

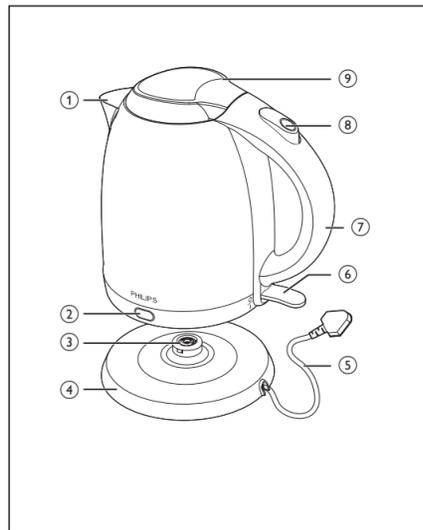
Danger

- The appliance must not be immersed.

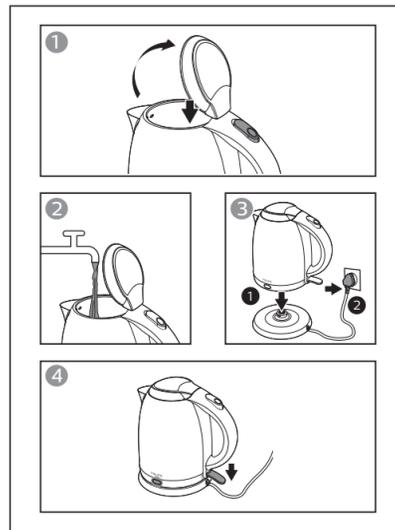
Warning

- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning

Overview Descripción



Use the kettle Uso de la hervidora



use of the appliance by a person responsible for their safety.

- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Never fill the kettle beyond the maximum level indication.
- If the kettle is overfilled, boiling water may be ejected.
- The appliance is not intended to be operated by means of an external timer or a separate remote-control system.
- The kettle is only to be used with the stand provided.
- WARNING:** Make sure to avoid spillage on the power connector to avoid a potential hazard.
- WARNING:** Always follow the instructions and use the appliance properly to avoid potential injury.
- Don't clean the appliance while hot.
- Use a soft damp cloth to clean the surfaces in contact with water.
- Check if the voltage indicated on the appliance corresponds to the local mains voltage before you connect the appliance.
- Do not use the appliance if the plug, the mains cord, the base or the appliance itself is damaged.

- Keep this appliance and its cord out of reach of children.
- Do not let the mains cord hang over the edge of the table or worktop on which the appliance stands. Excess cord can be stored in or around the base of the appliance.
- Hot water can cause serious burns. Be careful when the kettle contains hot water.
- Do not touch the body of the kettle during and some time after use, as it gets very hot. Always lift the kettle by its handle.
- Do not open the lid while the water is heating up or boiling. Be careful when you open the lid immediately after the water has boiled: the steam coming out of the kettle is very hot.
- Only use the kettle in combination with its original base.
- This rapid-boil kettle can draw up to 10 amps from the power supply in your home. Make sure that the electrical system in your home and the circuit to which the kettle is connected can cope with this level of power consumption. Do not let too many other appliances draw power from the same circuit while the kettle is being used.

Caution

- Surface of the heating element is subject to residual heat after use.
- CAUTION:** In order to avoid a hazard due to

inadvertent resetting of the thermal cut-out, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.

- Always place the base and the kettle on a dry, flat and stable surface.
- When the kettle is broken or crack, stop to use immediately.
- The kettle is only intended for boiling water. Do not use it to heat up soup or other liquids or jarred, bottled or tinned food.
- Never fill the kettle below the minimum level to prevent the kettle from boiling dry.
- Depending on the hardness of the water in your area, small spots may appear on the heating element of your kettle when you use it. This phenomenon is the result of scale build-up on the heating element and on the inside of the kettle over time. The harder the water, the faster scale builds up. Scale can occur in different colors. Although scale is harmless, too much scale can influence the performance of your kettle. Descal your kettle regularly by following the instructions given in the chapter "Descaling".
- Some condensation may appear on the base of the kettle. This is perfectly normal and does not mean that the kettle has any defects.

Boil-dry protection

This kettle is equipped with boil-dry protection. The boil-dry protection automatically switches off the kettle if it is accidentally switched on when there is no water or not enough water in it. The on/off switch stays in "on" position and the power-on light stays on. Set the on/off switch to "off" and let the kettle cool down for 10 minutes. Then lift it from its base to reset the boil-dry protection. The kettle is now ready for use again.

Electromagnetic fields (EMF)

This appliance complies with the applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

2 Your electric kettle

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome.

Overview

① Spout	⑥ ON/OFF switch
② Power indicator	⑦ Handle
③ Base connector	⑧ Lid release button
④ Base	⑨ Lid
⑤ Power cord	

3 Before first use

- Remove stickers, if any, from the base or the kettle.
- Place the base on a dry, stable and flat surface.
- To adjust the length of the cord, wind part of it around the cord storage facility in the bottom of the base.
- Pass the cord through one of the slots in the base.
- Rinse the kettle with water.
- Fill the kettle with water up to the MAX indication and let the water boil once.

Pour out the hot water and rinse the kettle once more.

4 Use the kettle

- Press the lid release button.
 - The lid opens automatically.
- Fill the kettle with the desired amount of water.
- Close the lid properly.
- Place the kettle on its base and put the plug in the wall socket.
- Push the ON/OFF switch downwards to do so.
 - The power-on light goes on.
 - The kettle starts heating up.
- The kettle switches off automatically when the water boils.
 - The power-on light goes out automatically.

Note

- Make sure the lid is properly closed to prevent the kettle from boiling dry.

5 Cleaning and Descaling

Note

- Never use scouring pads, abrasive cleaning agents or aggressive liquids such as petrol or acetone to clean the kettle.
- Never immerse the kettle or its base in water.

Clean the kettle

- Unplug the kettle and wait until it cools down.
- Clean the outside of the kettle with a soft cloth moistened with warm water and some mild cleaning agent.

Descal the kettle

Regular descaling prolongs the life of the kettle. In case of normal use (up to 5 times a day), the following descaling frequency is recommended:

- Once every 3 months for soft water areas (up to 18dH).
- Once every month for hard water areas (more than 18dH).

- Fill the kettle with water up to three-quarters of the maximum level and bring the water to the boil.
- After the kettle has switched off, add white vinegar (8% acetic acid) to the maximum level.
- Leave the solution in the kettle overnight.
- Empty the kettle and rinse the inside thoroughly.
- Fill the kettle with fresh water and boil the water.
- Empty the kettle and rinse it with fresh water again.
- Repeat the procedure if there is still some scale in the kettle.

Note

- You can also use an appropriate descaler. In that case, follow the instructions of the descaler.

6 Storage

Store the mains cord by winding it round the reel in the base of the kettle.

7 Replacement

If the kettle, the base or the mains cord of the appliance is damaged, take the kettle, the base or the mains cord to a service centre authorised by Philips for repair or replacement to avoid a hazard.

8 Specifications

Model Number	HD9306
Rated voltage	220-240V~
Rated frequency	50-60Hz
Rated power input	1800W

9 Guarantee & service

If you need service or information or if you have a problem, please visit the Philips website at www.philips.com or contact the Philips Consumer Care Centre in your country (you can find its phone number in the worldwide guarantee leaflet). If there is no Consumer Care Centre in your country, go to your local Philips dealer.

10 Recycling

Do not throw away the product with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment. Follow your country's rules for the separate collection of electrical and electronic products. Correct disposal helps prevent negative consequences for the environment and human health.

11 Troubleshooting

If your kettle does not function properly or if the kettle quality is insufficient, consult the table below. If you are unable to solve the problem, contact a Philips service center or the Consumer Care Center in your country.

Problem	Solution
The kettle switches off automati-cally before the water boils.	There is some scale in the kettle. Descale the kettle.
	There is no water or not enough water in the kettle, and the boil-dry protection is activated. Add more water to the kettle.
The kettle does not work.	Make sure the plug is properly connected to the power socket.
	Make sure the power cord is not damaged.
	Make sure the kettle is not boiling dry.
There is unpleasant smell in the water.	Follow steps 5 and 6 in "Before first use" section. If the problem still exists, add water to the maximum level and pour two spoons of baking soda into the kettle, then boil the water and rinse the kettle.
There is some scale in the water, and the water is turbid.	The water hardness is high in the area you live. Descale the kettle.

Español

1 Importante

Antes de usar el aparato, lea atentamente este folleto sobre seguridad y consérvelo por si necesitara consultarlo en el futuro.

Peligro

- No debe sumergir el aparato.

Advertencia

- Este aparato está diseñado para utilizarlo en entornos domésticos o similares como:
 - zona de cocina en tiendas, oficinas y otros entornos laborales;
 - viviendas de granjas;
 - por clientes de hoteles, moteles y entornos residenciales de otro tipo;
 - hostales en los que se ofrecen desayunos.
- Este aparato no debe usarse por personas (incluidos los niños) con su capacidad físico-sensorial o psíquica reducida, ni por quienes no tengan los conocimientos y la experiencia necesarios, a menos que sean supervisados o instruidos acerca del uso del aparato por una persona responsable de su seguridad.
- Vigile a los niños para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- Si el cable de alimentación presenta algún daño, deberá sustituirlo el fabricante, personal del servicio técnico o personas con una cualificación similar para evitar que se produzcan situaciones de peligro.
- No llene nunca la hervidora por encima

de la indicación de nivel máximo.

- Si la hervidora se llena en exceso, podría expulsar agua hirviendo.
- El aparato no está diseñado para funcionar a través de un temporizador externo o con un sistema de control remoto adicional.
- La hervidora solo se debe utilizar con el soporte que se suministra.
- ADVERTENCIA:** Asegúrese de no derramar líquido en el conector de alimentación para evitar posibles peligros.
- ADVERTENCIA:** Siga siempre las instrucciones y utilice el aparato correctamente para evitar posibles lesiones.
- No limpie el aparato mientras esté caliente.
- Utilice un paño suave y húmedo para limpiar las superficies en contacto con el agua.
- Antes de enchufar el aparato, compruebe si el voltaje indicado en el mismo se corresponde con el voltaje de red local.
- No utilice el aparato si el enchufe, el cable de alimentación, la base o el propio aparato están dañados.
- Mantenga este artefacto y el cable fuera del alcance de los niños.
- No deje que el cable de red cuelgue del borde de la mesa o encimera donde esté colocado el aparato. El cable sobrante puede guardarse en el interior o alrededor de la base del aparato.
- El agua caliente puede causar quemaduras graves. Tenga cuidado si la hervidora contiene agua caliente.
- No toque el cuerpo de la hervidora mientras esté en funcionamiento y durante un tiempo después, ya que se calienta mucho. Coja la hervidora siempre por el asa.
- No abra la tapa mientras el agua se está calentando o hirviendo.

Tenga cuidado al abrir la tapa justo después de hervir el agua, ya que el vapor que sale de la hervidora está muy caliente.

- Utilice la hervidora solo con su base original.
- Esta hervidora de calentamiento rápido puede consumir hasta 10 amperios. Asegúrese de que el sistema eléctrico de su hogar y el circuito al que está conectada la hervidora pueden soportar este nivel de consumo. Cuando utilice la hervidora, no conecte demasiados aparatos al mismo circuito.
- El enchufe macho de conexión debe ser conectado solamente a un enchufe hembra de las mismas características técnicas del enchufe em materia.

Precaución

- La superficie de la resistencia se somete a calor residual después de su uso.

- Precaución: Para evitar riesgos derivados de un reajuste involuntario del disyuntor térmico, este aparato no debe enchufarse a la red eléctrica a través de un interruptor externo, como por ejemplo un programador, ni a un circuito que encienda o se apague a intervalos.

- Coloque siempre la base y la hervidora sobre una superficie seca, plana y estable.
- Si la hervidora está agrietada o rota, deje de utilizarla de inmediato.

- Esta hervidora está diseñada únicamente para hervir agua. No utilice el aparato para calentar sopa u otros líquidos, ni comida enlatada o en tarro.

- No llene nunca la hervidora por debajo de la indicación de nivel mínimo para evitar que hierva sin agua.
- Dependiendo de la dureza del agua de su zona, con el uso pueden aparecer pequeñas manchas

sobre la resistencia de la hervidora. Este fenómeno es el resultado de la formación de depósitos de cal en la resistencia y en el interior de la hervidora. Cuanto más dura sea el agua, más rápida será la formación de estos depósitos. Los depósitos de cal pueden presentar diferentes colores y, aunque no son nocivos, una acumulación excesiva de los mismos puede afectar al rendimiento de la hervidora. Elimine los depósitos de cal de la hervidora con regularidad siguiendo las instrucciones del capítulo "Eliminación de los depósitos de cal".

- Puede producirse condensación en la base de la hervidora. Esto es perfectamente normal y no significa que el aparato esté defectuoso.

Protección contra hervido en seco

Esta hervidora cuenta con un dispositivo de protección contra hervido sin agua. La protección contra hervido sin agua apaga automáticamente la hervidora si se enciende de forma accidental estando vacía o si no tiene suficiente agua. El interruptor de encendido/apagado permanece en la posición de encendido y el piloto de encendido iluminado. Ponga el interruptor de encendido/apagado en la posición de apagado y deje enfriar la hervidora durante 10 minutos. A continuación, levántela de su base para volver a activar la protección contra el hervido sin agua. Ahora la hervidora estará lista para usar.

Campos electromagnéticos (CEM)

Este aparato cumple los estándares y normativas aplicables sobre exposición a campos electromagnéticos.

2 Su hervidora eléctrica

Enhorabuena por su adquisición y bienvenido a Philips Para poder beneficiarse por completo de la asistencia que ofrece Philips, registre el producto en www.philips.com/welcome.

Descripción			
①	Boquilla	⑥	Interruptor de encendido/apagado
②	Indicador de alimentación	⑦	Asa
③	Conector de la base	⑧	Botón de apertura de la tapa
④	Casquillo	⑨	Tapa
⑤	Cable de alimentación		

3 Antes del primer uso

- Quite las pegatinas de la base o de la hervidora, si las hay.
- Coloque la base en una superficie seca, estable y plana.
- Para ajustar la longitud del cable, enrolle parte del mismo alrededor del recogeable que hay en la parte inferior de la base.
- Pase el cable por una de las ranuras de la base.
- Enjuague la hervidora con agua.
- Llene la hervidora con agua hasta la indicación MAX y deje que hierva una vez.

Vacíe el agua caliente y enjuague la hervidora una vez más.

4 Uso de la hervidora

- Pulse el botón de apertura de la tapa.
 - La tapa se abre automáticamente.
- Llene la hervidora con la cantidad de agua que desee.
- Cierre bien la tapa.
- Coloque la hervidora en la base y enchufe la clavija a la toma de corriente.
- Para ello, pulse el interruptor de encendido/apagado hacia abajo.
 - El piloto de encendido se ilumina.
 - La hervidora comenzará a calentarse.
- La hervidora se apagará automáticamente cuando hierva el agua.
 - El piloto de encendido se apaga automáticamente.

☰ Nota
<ul style="list-style-type: none">Asegúrese de que la tapa está correctamente cerrada para evitar que la hervidora hierva sin agua.

5 Limpieza y eliminación de depósitos de cal

☰ Nota
<ul style="list-style-type: none">No utilice estropajos, agentes abrasivos ni líquidos agresivos, como gasolina o acetona, para limpiar la hervidora. No sumerja nunca la hervidora ni su base en agua.

Limpieza de la hervidora
<ol style="list-style-type: none">Desenchufe la hervidora y espere hasta que se enfríe. Limpie la hervidora por fuera con un paño humedecido con agua caliente y un producto de limpieza suave.

Eliminación de los depósitos de cal de la hervidora

Si elimina los depósitos de cal de forma regular, prolongará la vida de la hervidora. En caso de un uso normal (hasta 5 veces al día), se recomienda eliminar los depósitos de cal con la frecuencia que se indica a continuación:

- Una vez cada 3 meses para zonas de agua blanda (hasta 18 dH).
 - Una vez al mes para zonas de agua dura (más de 18 dH).
- Llene la hervidora con agua hasta tres cuartos del nivel máximo y hierva el agua.
 - Después de que la hervidora se haya apagado, añada vinagre blanco (8% de ácido acético) hasta el nivel máximo.
 - Deje la solución en la hervidora durante toda la noche.
 - Vacíe la hervidora y enjuague bien su interior.
 - Llene la hervidora con agua limpia y hierva el agua.
 - Vacíe la hervidora y vuelva a enjuagarla con agua limpia.
 - Repita el proceso si todavía quedan depósitos de cal en la hervidora.

☰ Nota
<ul style="list-style-type: none">También puede utilizar un desincrustante adecuado. En ese caso, siga las instrucciones del mismo.

6 Almacenamiento

Recoja el cable de alimentación enrollándolo alrededor del soporte de la base de la hervidora.

7 Sustitución

Si la hervidora, la base o el cable de alimentación están dañados, lleve la hervidora, la base o el cable a un centro de servicio autorizado por Philips para su reparación o sustitución con el fin de evitar situaciones de peligro.

8 Especificaciones

Número de modelo	HD9306
Voltaje nominal	220-240V~
Frecuencia nominal	50-60Hz
Potencia nominal de entrada	1800W

9 Garantía y servicio

Si necesita ayuda, información o si tiene algún problema, visite la página Web de Philips en www.philips.com o póngase en contacto con el Servicio de Atención al Cliente de Philips en su país (hallará el número de teléfono en el folleto de la garantía). Si no hay servicio de atención al cliente en su país, diríjase al distribuidor Philips local.

10 Reciclado

Al final de su vida útil, no tire el producto junto con la basura normal del hogar. Llévelo a un punto de recogida oficial para su reciclado. De esta manera, ayudará a conservar el medio ambiente.

Siga la normativa de su país con respecto a la recogida de productos eléctricos y electrónicos. El correcto desecho de los productos ayuda a evitar consecuencias negativas para el medioambiente y la salud humana.

11 Solución de problemas

Si la hervidora no funciona correctamente o si su calidad es insuficiente, consulte la siguiente tabla. Si no puede resolver el problema, póngase en contacto con un centro de servicio de Philips o con el Servicio de Atención al Cliente en su país.

Problema	Solución
La hervidora se apaga automáticamente antes de que hierva el agua.	Hay depósitos de cal en el aparato. Elimine los depósitos de cal de la hervidora. <p>La hervidora está vacía o no tiene suficiente agua, y la protección contra el hervido sin agua está activada. Añada más agua.</p>
La hervidora no funciona.	Asegúrese de que la clavija se ha conectado correctamente a la toma de corriente. <p>Asegúrese de que el cable de alimentación no está dañado.</p> <p>Asegúrese de que la hervidora no está hirviendo sin agua.</p>
El agua desprende un olor desagradable.	Siga los pasos 5 y 6 de la sección "Antes del primer uso". Si el problema persiste, añada agua hasta el nivel máximo y vierta dos cucharadas de bicarbonato sódico en la hervidora. A continuación, hierva el agua y enjuague el aparato.
Hay depósitos de cal en el agua, que además está turbia.	La dureza del agua es elevada en su zona. Elimine los depósitos de cal de la hervidora.